



Rikmandazzjoniet għal Ewropa gusta u ugwali:

Nibnu mill-ġdid is-soċjetajiet tagħna wara l-Covid-19

## Equinet, in-Network Ewropew tal-Korpi dwar l-Ugwaljanza:

- Jirrikonoxxi** li l-kriżi fis-saħħa pubblika kkwazata mill- COVID-19 u li l-miżuri li ttieħdu mill-gvernijiet biex jindirizzawha mhumiex newtrali; dawn jaffettwaw xi wħud fl-Ewropa aktar minn oħrajn, b'effetti sproporzjonalment negattivi fuq ċerti gruppi, li ħafna drabi jkunu diġà f'pożizzjoni soċjo-ekonomika żvantaġġata u f'riskju ta' diskriminazzjoni;
- Jirrikonoxxi** li hemm riskju ċar ta' tnaqqis ekonomiku u kriżi soċjali serja li se tkompli tolqot l-Ewropa fix-xhur u fis-snin li ġejjin; u li dan jista' jwassal għal żieda fid-diskriminazzjoni u l-inugwaljanzi jekk ma jkunx hemm politiki b'saħħithom favur l-ugwaljanza, il-mobilizzazzjoni ta' riżorsi u azzjonijiet meħtieġa fuq livelli Ewropej, internazzjonali, nazzjonali u lokali;
- Jinnota** li l-konsegwenzi diżastrużi tar-riċessjoni tal-2008, b'żieda fl-inugwaljanzi, fil-faqar, fil-populizmu, fid-diskriminazzjoni u fid-diskors ta' mibegħda, jipprovdu imperattiv biex ikun hemm rispons aħjar għal tali kriżijiet u jsostnu l-importanza li tinbena Ewropa ġusta u ugwali wara l-kriżi;
- Jilqa' [l-impenn tal-UE](#)** biex tiżgura li l-ugwaljanza tkun fil-qalba tal-irkupru;
- Jirrikonoxxi** li t-tfassil ta' soċjetajiet ikkaratterizzati minn ugwaljanza u solidarjetà isaħħaħ ukoll ir-reziljenza tas-soċjetajiet għal kriżijiet futuri;
- Ifakkar** li t-trattament ugwali u n-non-diskriminazzjoni huma l-pedamenti tas-sistema universali tad-drittijiet tal-bniedem, il-prinċipji u l-valuri tal-Unjoni Ewropea u l-kostituzzjonijiet nazzjonali; u li din il-kriżi hija test kruċjali tal-impenn lejn dawn il-valuri;
- Ifakkar** li d-dritt għall-ugwaljanza u l-ħelsien mid-diskriminazzjoni huwa l-uniku dritt stipulat f'kull wieħed mid-disa' trattati ewlenin tal-Ġnus Maqgħuda dwar id-drittijiet tal-bniedem u huwa wkoll is-sugġett ta' leġislazzjoni obligatorja u ġurisprudenza żviluppata fil-Kunsill tal-Ewropa, l-Unjoni Ewropea u fil-livelli nazzjonali;
- Ifakkar** li l-korpi tal-ugwaljanza huma istituzzjonijiet indipendenti tal-istat imwaqqfa fl-Ewropa kollha biex jippromwovu l-ugwaljanza, jaħdmu sabiex jeliminaw id-diskriminazzjoni u l-fastidju u ħafna drabi għandhom ukoll il-mandat li jindirizzaw id-diskors ta' mibegħda;

## Equinet jagħmel dawn ir-rikmandazzjonijiet:

### Rispons konformi mal-ugwaljanza għal din il-kriżi

- 1** It-trattament ugwali u n-non-diskriminazzjoni huma standards minimi komuni u għandhom jiġu rrispettati f'kull ċirkostanza, inkluż fi żminijiet ta' kriżi. Kwalunkwe deroga minn dawn l-istandards minimi tista' tiġi aċċettata biss jekk ikun ippruvat li hija meħtieġa u proporzjonali, interpretata b'mod strett kemm fiż-żmien kif ukoll fl-ambitu u ma tiksirx drittijiet fundamentali bażiċi oħrajn.
- 2** L-istituzzjonijiet pubbliċi u l-politiċi kollha għandhom jikkomunikaw b'mod ċar li l-kriżi qatt ma għandha tintuża biex tissospendi d-dritt għall-ugwaljanza u l-ħelsien mid-diskriminazzjoni. Il-kliem u l-azzjonijiet għandhom ikunu xprunati mill-prinċipju tal-ugwaljanza u l-ħarsien mid-diskriminazzjoni ta' kulhadd fis-soċjetà . Ir-rispons għall-kriżi għandu jiżgura l-ħarsien ta' dawk l-iktar vulnerabbli u jiżgura l-aċċess ugwali għas-servizzi pubbliċi essenzjali għal kulhadd.
- 3** Fil-kuntest tal-kriżi, l-istituzzjonijiet pubbliċi u l-mezzi tax-xandir għandhom jevitaw kwalunkwe diskriminazzjoni u diskors ta' mibegħda kontra kwalunkwe grupp, kif ukoll kwalunkwe azzjoni li tista' trewwaħ tali diskriminazzjoni u diskors ta' mibegħda. Dan jinkludi li tiġi evitata d-diskriminazzjoni indiretta permezz ta' miżuri ġenerali, li jidhru newtrali iżda li jhallu effetti sproporzjonalment negattivi fuq ċerti gruppi.

## Lejn Ewropa ġusta u ugwali lil hinn mill-kriżi

**4** L-Ewropa trid tagħmel aktar milli tregġa lura s-sitwazzjoni għal qabel il-kriżi. L-inizjattivi nazzjonali u tal-UE għandhom jimmiraw sabiex jeliminaw il-problemi sistemici tal-inugwaljanza u jibnu soċjetajiet ġusti u ugwali bbażati fuq is-solidarjetà. Dan għandu jinkludi l-promozzjoni tal-ugwaljanza, inkluż fl-edukazzjoni, bħala valur komuni u bħala karatteristika ewlenija li tinfed ir-rispons għall-kriżi ekonomika u soċjali u kif ukoll fiċ-ċikli kollha tal-politika ekonomika u soċjali.

**5** Kull miżura u politika ipplanata fuq livell nazzjonali u Ewropew li tindirizza l-kriżi ekonomika u soċjali għandha tkun sugġetta għal valutazzjoni rigoruża u komprensiva tal-impatt tal-ugwaljanza ex ante kif ukoll għall-monitoraġġ ex post tal-impatt tagħhom. Kull investment tal-UE jew nazzjonali għandu jkun kondizzjonali fuq it-tnaqqis, aktar milli iż-żamma jew iż-żieda f' l-inugwaljanza. Filwaqt li jiftakru fir-regoli tal-protezzjoni tad-data, l-Istati Membri għandhom isaħħu l-isforzi tagħhom fil-ġbir tad-data dwar l-ugwaljanza sabiex il-politiki jindirizzaw aħjar il-gruppi l-iktar vulnerabbli u jiżguraw evalwazzjoni perjodika tal-effikaċja tal-miżuri.

**6** L-UE u l-pajjiżi kollha għandhom jstabilixxu u jiffinanzjaw miżuri ffokati, li jinkludu azzjonijiet pożittivi li jtejbu s-sitwazzjoni u l-esperjenza ta' gruppi emarginati u li jnaqqsu l-inugwaljanzi sabiex b'hekk iwasslu għal Ewropa ġusta u ugwali. Fl-addozzjoni ta' approċċ intersezzjonali, attenzjoni partikolari u rizorsi għandhom jiġu allokati lil dawk l-iktar vulnerabbli mill-gruppi marginalizzati kollha (pereżempju nisa Roma, nisa Musulmani, persuni anzjani b'diżabilità).

**7** Il-pajjiżi kollha għandhom jinvestu u jsaħħu l-infrastruttura soċjali tagħhom. Dan jinkludi t-tisħiħ tas-sistema ta' protezzjoni soċjali bħala għodda li tnaqqas l-inugwaljanza strutturali, l-iżvilupp ta' infrastruttura ta' kura li tkun mibnija fuq il-valur tal-għajxien indipendenti, u safety net b'saħħitha li tiproteġi kontra kull forma ta' faqar mingħajr ma tħalli lil hadd jaqa' lura.

**8** L-UE u l-pajjiżi kollha għandhom isaħħu l-legislazzjoni tagħhom dwar l-ugwaljanza b'mod li jikkonferma l-ugwaljanza bħala valur ċentrali u li juri ambizzjoni li tinkiseb ugwaljanza sħiħa u sostantiva fil-prattika. Dan jinkludi t-twessigħ tal-mandat ta' legislazzjoni dwar it-trattament ugwali sabiex ikopri d-diskriminazzjoni fl-oqsma kollha tal-ħajja. Il-ħtieġa għal protezzjoni mid-diskriminazzjoni abbażi tal-istat tas-saħħa u l-iżvantaġġi soċjo-ekonomici u l-potenzjal diskriminatorju tal-intelliġenza artifiċjali hija enfasizzata sew mill-kriżi attwali.

**9** L-UE u l-pajjiżi kollha għandhom jikkunsidraw użu iktar mifruż ta' responsabbiltajiet statutorji għall-ugwaljanza għal min iħaddem, fornituri ta' servizzi, istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u tal-kura tas-saħħa, servizzi soċjali, u tas-settur pubbliku b'mod ġenerali, li jobbligahom iqisu u jimplementaw l-ugwaljanza fix-xogħol tagħhom, bil-għan li tinkiseb ugwaljanza sħiħa fil-prattika fl-azzjonijiet kollha tagħhom.

**10** L-UE u l-pajjiżi kollha għandhom jiżguraw li l-legislazzjoni dwar l-ugwaljanza tkun infurzata b'mod effettiv, li jinkludi wkoll it-tisħiħ tal-aċċess għall-ġustizzja lill-vittmi ta' diskriminazzjoni u f'każijiet ta' diskriminazzjoni tinkludi wkoll evalwazzjoni u aġġustament tal-effettività u d-dissważività tas-sanzjonijiet.

**11** Il-pajjiżi kollha għandhom isaħħu l-korpi nazzjonali tal-ugwaljanza u jiżguraw li dawn jistgħu jilħqu l-potenzjal tagħhom fil-monitoraġġ u l-infurzar tal-legislazzjoni dwar l-ugwaljanza, fil-promozzjoni tal-ugwaljanza fis-soċjetà u fit-tfassil tal-politika, fil-ħidma ma' dawk li għandhom id-dmir li jħaddnu prattika tajba u fil-ġbir u l-analiżi tad-data u l-evidenza biex jipprovdu għarfien espert. Dan għandu jinkludi t-twessigħ tal-mandat tal-korpi tal-ugwaljanza fl-oqsma kollha ta' diskriminazzjoni, tiġi żgurata l-indipendenza, l-aċċessibilità u livell suffiċjenti ta' rizorsi. [Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni Ewropea dwar l-istandards għall-korpi tal-ugwaljanza](#) u [r-Rakkomandazzjoni tal-Politika Ġenerali Nru 2 tal-ECRI dwar Korpi tal-Ugwaljanza għall-Ġlieda kontra r-Razziżmu u l-Intolleranza fil-Livell Nazzjonali](#) għandhom jitqiesu bħala standards minimi li għandhom jiġu implimentati bis-sħiħ mill-pajjiżi kollha.



Equinet huwa n-network Ewropew tal-Korpi tal-Ugwaljanza, organizzazzjoni li tiġbor flimkien 49 korp tal-ugwaljanza fl-Ewropa inkluż l-istati membri kollha tal-UE. Il-korpi nazzjonali tal-ugwaljanza huma organizzazzjonijiet pubbliċi li jassistu l-vittmi ta' diskriminazzjoni, jimmonitorjaw u jirrapportaw kwistjonijiet ta' diskriminazzjoni u jikkontribwixxu għal aktar għarfien dwar id-drittijiet u l-valur tal-ugwaljanza fis-soċjetà. Dawn huma marbutin legalment li jagħmlu dan b'rabta ma' waħda, uħud, jew it-tipi kollha tad-diskriminazzjoni koperta mil-liġi tal-Unjoni Ewropea (UE) abbażi ta' sess, razza u etniċità, età, orjentazzjoni sesswali, reliġjon jew twemmin, u diżabilità.



[www.equineteurope.org](http://www.equineteurope.org)



[info@equineteurope.org](mailto:info@equineteurope.org)



[facebook.com/EquinetEurope](https://facebook.com/EquinetEurope)



[@equineteurope](https://twitter.com/equineteurope)